

中高级口译考试词汇汇总 PDF转换可能丢失图片或格式，建议阅读原文

[https://www.100test.com/kao\\_ti2020/258/2021\\_2022\\_\\_E4\\_B8\\_AD\\_E9\\_AB\\_98\\_E7\\_BA\\_A7\\_E5\\_c95\\_258869.htm](https://www.100test.com/kao_ti2020/258/2021_2022__E4_B8_AD_E9_AB_98_E7_BA_A7_E5_c95_258869.htm) A-B AA制 Dutch treatment. go Dutch 安居工程 housing project for low-income urban residents 按成本要素计算的国民经济总值 GNP at factor cost 按揭贷款 mortgage loan ( mortgage n.抵押 v. 抵押 ) 按揭购房 take out a mortgage to buy a house, buy a house on time 按劳分配 distribution according to ones performance 暗亏 hidden loss 暗恋 unrequited love. fall in love with someone secretly 奥姆真理教 Japanese Aum Doomsday Cult B to B ( B2B ) business to business B to C ( B2c ) business to consumer 巴黎证券交易所 Paris Bourse 把.....当成耳旁风 Like water off ( on ) a ducks back 把握大局 grasp the overall situation 白马王子 Prince Charming 白色农业 white agriculture. white engineering agriculture 白色行情表 white sheet 白手起家 start from scratch ( from scratch 最开始的 From the very beginning. ) 白雪公主 Snow White 摆架子 put on airs 摆谱 put on airs. show off. keep up appearances 拜把兄弟 sworn brothers 拜年 pay New Year calls or visits 搬迁户 relocated families 半拉子工程 uncompleted project 傍大款 find a sugar daddy. be a mistress for a rich man. lean on a moneybags 棒球运动记者 scribe 包二奶 have a concubine ( originally a Cantonese expression ) 包干到户 work contracted to households 包干制 overall rationing system. scheme of payment partly in kind and partly in cash 包工到料 contract labor and materials 保持国民经济发展的良好势头 maintain a good momentum of growth in the

national economy ( momentum n. 动力, 要素. 动量, 冲量 ) 保持  
国有股 keep the State-held shares 保健食品 health-care food 保理  
业务 factoring business 保税区 the low-tax, tariff-free zone. bonded  
area/zone 保证金 margins. collateral 保证重点支出 ensure funding  
for priority area 保值储蓄 inflation-proof bank savings 报国计划的  
实施 implementation of Dedicators Project 奔小康 strive for a  
relatively comfortable life 本命年 ones year of birth considered in  
relation to the 12 Terrestrial Branches 笨鸟先飞 A slow sparrow  
should make an early start. 蹦击 bungee. bungee jumping 逼上梁山  
be driven to drastic alternatives 比较经济学 comparative economics  
比上不足, 比下有余 worse off than some, better off than many. to  
fall short of the best, but better than the worst 闭门羹 given  
cold-shoulder 边际报酬 marginal return 边缘科学 boundary  
science 便携式电脑 portable computer. laptop ; notebook  
computer 变相涨价 disguised inflation 标书 bidding documents 表  
演赛 demonstration match 剥夺冠军 strip the gold medal of  
somebody 博彩 ( 业 ) lottery industry 补缺选举 by-election 不败  
记录 clean record, spotless record 不承诺放弃使用武力 not  
undertake to renounce the use of force 不打不成交 No discord, no  
concord. 不到长城非好汉 He who has never been to the Great  
Wall is not a true man. 不分上下的总统选举结果 the  
neck-and-neck presidential election result 不可再生资源  
non-renewable resources 不良贷款 non-performing loan 不夜城  
sleepless city, ever-bright city 不正之风 bad ( harmful ) practice.  
unhealthy tendency 布达拉宫 Palata Palace 步行天桥 foot bridge  
100Test 下载频道开通, 各类考试题目直接下载。详细请访问

